

- Ⓡ La notice doit être conservée, car elle contient des informations importantes.
- Ⓛ Instrukcję należy zachować, ponieważ zawiera ważne informacje.
- Ⓢ Navodila je treba shraniti, saj vsebujejo pomembne informacije.
- Ⓢ Se debe conservar el manual, ya que contiene información importante.
- Ⓟ O manual deve ser guardado, pois contém informações importantes.

Disney PRINCESS

- Ⓡ Mallette d'activités Disney Princess
- Ⓛ Walizka z Aktywnymi Zabawami Disney Princess
- Ⓢ Ustvarjalni kovček Disney Princess
- Ⓢ Maletín de actividades Disney Princess
- Ⓟ Mala de Atividades Disney Princess

REF. 24262 / SIPLEC 404JF01077

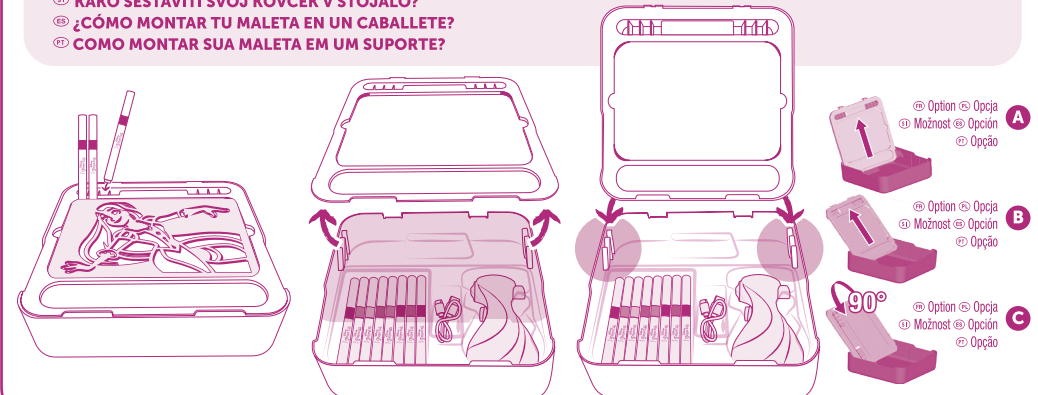
5+

CONTENU ZAWARTOŚĆ VSEBINA CONTENIDO CONTEÚDO

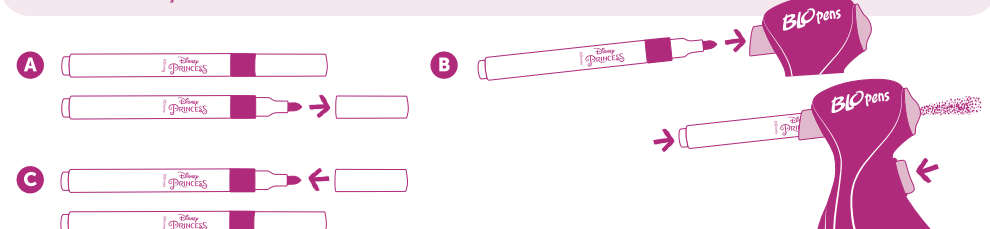
- 1x Mallette d'activités / Walizka z aktywnościami / Ustvarjalni kovček / maletín de actividades / Mala de atividades
- 1x Blopens électronique / Elektroniczny Blopens / Elektronski Blopens / Blopens electrónico / Blopens eletrônico
- 8x Feutres / Flamastry / Flomastri / Rotuladores / Marcadores
- 10x Pochoirs / Szablony / Šablone / Plantillas / Moldes
- 1x Câble USB-c / Kabel USB-c / USB-c -kabel / Cable USB-c / Cabo USB-c
- 10x Feuilles de dessin / Arkusze do rysowania / Risalni listi / Hojas de dibujo / Folhas de desenho



- Ⓡ COMMENT MONTER SA MALLETTE EN PUPITRE ? Ⓡ JAK ZŁOŻYĆ SWOJĄ WALIZKĘ W PULPIT?
- Ⓢ KAKO SESTAVITI SVOJ KOVČEK V STOJALO?
- Ⓢ ¿CÓMO MONTAR TU MALETA EN UN CABALLETE?
- Ⓟ COMO MONTAR SUA MALETA EM UM SUPORTE?



- Ⓡ GUIDE D'UTILISATION DU BLOPENS ÉLECTRONIQUE Ⓡ INSTRUKCJA OBSŁUGI BLOPENS ELEKTRONICZNEGO
- Ⓢ NAVODILA ZA UPORABO ELEKTRONSKEGA BLOPENS Ⓢ MANUAL DE UTILIZACIÓN BLOPENS ELECTRÓNICO
- Ⓟ GUIA DE UTILIZAÇÃO DO BLOPENS ELETRÔNICO



- Ⓡ Il est recommandé de bien enlever toutes les attaches en plastique et autres éléments de protection ne faisant pas partie du jouet avant de le donner à l'enfant. Informations à conserver. Les décorations et les couleurs peuvent varier. Il est recommandé de ne pas viser les yeux ou le visage. En cas de projection rincez abondamment à l'eau claire et consultez un médecin en amenant le produit. Ne pas inhaler. Bien se laver les mains après utilisation des éléments de la boîte.
- Ⓛ Zaleca się usunięcie wszystkich plastikowych zaczepów i innych elementów ochronnych, które nie są częścią zabawki, przed jej przekazaniem dziecku. Informacje do zachowania. Dekoracje i kolory mogą się różnić. Zaleca się, aby nie celować w oczy ani w twarz. W przypadku kontaktu z oczami spłukać dużą ilością czystej wody i skonsultować się z lekarzem, zabierając produkt ze sobą. Nie wdychać. Po użyciu elementów z pudełka dokładnie umyć ręce.
- Ⓢ Priporočamo, da pred izročitvijo igranje otroku odstranite vse plastične vezice in druge zaščitne elemente, ki niso del igrace. Informacije shranite. Okrasitve in barve se lahko razlikujejo. Priporočamo, da ne merite v oči ali obraz. Če pride do stika z očmi, jih temeljito sperite z vodo in se posvetujte z zdravnikom, tako da s seboj prinesete izdelek. Ne vdihavati. Po uporabi sestavnih delov iz škatle si temeljito umijte roke.
- Ⓢ Se recomienda retirar bien todos los complementos de plástico y los demás elementos de protección que no forman parte del juguete antes de dárselo al niño. Conservar las instrucciones. Los colores y los adornos pueden variar. Se recomienda no dirigir el Blopens hacia los ojos o la cara. En caso de proyección, aclarar abundantemente con agua. Consulte con un médico y lleve el producto. No inhalar. Lávese bien las manos tras haber utilizado cualquiera de los elementos de la caja.
- Ⓟ Recomenda-se remover todos os fechos de plástico e outros elementos de proteção que não façam parte do brinquedo antes de entregar à criança. Guardar estas informações. As decorações e as cores podem variar. Recomenda-se não apontar para os olhos ou para o rosto. Em caso de contacto com os olhos, enxaguar abundantemente com água limpa e consultar um médico levando o produto. Não inalar. Lavar bem as mãos após utilizar os elementos da caixa.
- Ⓡ Attention ! Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Présence de petites pièces. Danger d'étouffement.
- Ⓛ UWAGA ! Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 36 miesięcy. Zawiera małe elementy. Ryzyko zadławienia.
- Ⓢ Izdelek ni primeren za otroke, mlajše od 36 mesecev. Vsebuje majhne dele. Nevarnost zadušitve.
- Ⓢ Producto no apto para niños menores de 36 meses. Contiene piezas pequeñas. Peligro de asfixia.
- Ⓟ ATENÇÃO! Produto não adequado para crianças com menos de 36 meses. Contém peças pequenas. Perigo de asfixia.



- Ⓡ Batterie lithium non remplaçable
- Ⓛ Bateria litowa niewymienialna
- Ⓢ Litijeva baterija ni zamenljiva
- Ⓢ Bateria de litio no reemplazable
- Ⓟ Bateria de lítio não substituível

- Ⓡ Service consommateurs Ⓡ Servicio al consumidor
- Ⓢ Serviço ao consumidor Ⓢ Usługi dla konsumentów
- Ⓢ Storitve za potrošnike:
- SIPLEC - CS 10020 - 94859 - IVRY-SUR-SEINE CEDEX - France
- service.consommateurs@siplec.leclerc



BLOPENS ® is a registered trademark of JAKKS Pacific, Inc. and is used with permission.
©2025 JAKKS Pacific, Inc. All Rights Reserved.
Licensed by JAKKS Pacific, Inc.
©Disney
www.disney.com

Lansay
112 quai de Bezons
95100 Argenteuil - FRANCE
sav@lansay.fr

FR Message aux parents : Lire les instructions en présence de l'enfant avant utilisation, s'y conformer et les garder comme référence.

PL Wiadomość dla rodziców: Przeczytaj instrukcję razem z dzieckiem przed użyciem, postępuj zgodnie z nią i zachowaj ją do wglądu w przyszłości.

SI Sporočilo za starše: Pred uporabo preberite navodila skupaj z otrokom, upoštevajte jih in jih shranite za pozneje.

ES Mensaje para los padres: Lee las instrucciones con el niño antes del uso, síguelas cuidadosamente y consérvelas para futuras consultas.

PT Mensagem para os pais: Leia as instruções com a criança antes da utilização, siga-as corretamente e guarde-as para referência futura.

**FR ATTENTION PL UWAGA
SI POZOR ES ATENCIÓN PT ATENÇÃO**

- FR** 1. N'utilisez pas un adaptateur secteur supérieur à 5V 2A pour le chargement.
2. Ne dirigez pas le Blopens électronique vers le visage d'une personne pendant l'utilisation.
3. Les enfants doivent l'utiliser sous la supervision d'un adulte.

- PL** 1. Nie używaj zasilacza o napięciu wyższym niż 5V 2A do ładowania.
2. Nie kieruj elektronicznego Blopensa w stronę twarzy osoby podczas używania.
3. Dzieci powinny używać urządzenia wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej.

- SI** 1. Ne uporabljajte napajalnika z izhodom višjim od 5V 2A za polnjenje.
2. Med uporabo ne usmerjaj elektronskega Blopensa proti obrazu osebe.
3. Otroci naj ga uporabljajo le pod nadzorom odrasle osebe.

- ES** 1. No utilices un adaptador de corriente superior a 5V 2A para la carga.
2. No apuntes el Blopens electrónico hacia la cara de una persona durante su uso.
3. Los niños deben usarlo bajo la supervisión de un adulto.

- PT** 1. Não utilize um adaptador de corrente superior a 5V 2A para carregar.
2. Não aponte o Blopens eletrônico para o rosto de uma pessoa durante o uso.
3. As crianças devem usar sob a supervisão de um adulto.

**FR CHARGER LE BLOPENS
ÉLECTRONIQUE PL ŁADOWANIE
ELEKTRONICZNEGO BLOPENS
SI POLNJENJE ELEKTRONSKEGA
BLOPENS ES CARGAR EL BLOPENS
ELECTRÓNICO PT CARREGAR O
BLOPENS ELETRÔNICO**

- FR** • Avant de commencer, il est recommandé de recharger ton Blopens électronique à l'aide du câble USB-C fourni jusqu'à ce que le témoin lumineux passe au bleu.
• Connecte le port de charge Type-C du Blopens électronique au câble USB fourni.
• Utilise un adaptateur secteur avec une sortie de 3-5V / 1000 mA. La charge rapide est interdite !
• Pendant le chargement, le témoin lumineux est rouge fixe. Il devient bleu une fois la charge terminée.
• Temps de charge : environ 2 heures.
• Après chaque utilisation, il est conseillé de recharger le Blopens électronique pour une prochaine utilisation optimale.
• En cas de non-utilisation prolongée, conserve le Blopens électronique dans un endroit sec et recharge-le tous les trois mois.

- PL** • Przed rozpoczęciem zaleca się naładowanie elektronicznego Blopensa za pomocą dołączonego kabla USB-C, aż wskaźnik świetlny zmieni kolor na niebieski.
• Podłącz port ładowania typu C elektronicznego pisaka Blopens do dołączonego kabla USB.
• Używaj zasilacza o wyjściu 3-5V / 1000 mA. Szybkie ładowanie jest niedozwolone!

- Podczas ładowania wskaźnik świeci się na czerwono. Gdy zaświeci się na niebiesko, oznacza to zakończenie ładowania.
• Czas ładowania: około 2 godziny.
• Po każdym użyciu zaleca się ponowne naładowanie elektronicznego Blopensa, aby zapewnić jego gotowość do działania.
• Jeśli nie jest używany przez dłuższy czas, przechowuj pisak w suchym miejscu i ładuj go co trzy miesiące.

- SI** • Pred začetkom je priporočljivo napolniti elektronski Blopens s priloženim kablom USB-C, dokler se kontrolna lučka ne obarva modro.
• Prikluči polnilni priključek Type-C elektronskega pisala Blopens na priloženi USB kabel.
• Uporabi napajalnik z izhodom 3-5V / 1000 mA. Hitro polnjenje ni dovoljeno!
• Med polnjenjem sveti rdeča lučka. Ko je polnjenje končano, se barva spremeni v modro.
• Čas polnjenja: približno 2 uri.
• Po vsaki uporabi je priporočljivo elektronski Blopens ponovno napolniti za optimalno naslednjo uporabo.
• Če pisala dlje časa ne uporabljaš, ga shrani na suhem mestu in ga napolni vsakih tri mesece.

- ES** • Antes de comenzar, se recomienda cargar tu Blopens electrónico con el cable USB-C incluido hasta que el indicador luminoso se vuelva azul.
• Conecta el puerto de carga tipo C del Blopens electrónico al cable USB suministrado.
• Utiliza un adaptador de corriente con salida de 3-5V / 1000 mA. ¡No está permitido el uso de carga rápida!
• Durante la carga, el indicador se ilumina en rojo. Cuando se vuelve azul, la carga ha finalizado.
• Tiempo de carga: aproximadamente 2 horas.
• Se recomienda recargar el Blopens electrónico después de cada uso para un rendimiento óptimo.
• Si no se utiliza durante un periodo prolongado, guárdalo en un lugar seco y recárgalo cada tres meses.

- PT** • Antes de começar, é recomendável recarregar o teu Blopens eletrônico usando o cabo USB-C fornecido até que o indicador luminoso fique azul.
• Liga a porta de carregamento Type-C do Blopens eletrônico ao cabo USB fornecido.
• Utiliza um adaptador de corrente com saída de 3-5V / 1000 mA. O carregamento rápido não é permitido!
• Durante o carregamento, a luz indicadora fica vermelha. Quando muda para azul, o carregamento está concluído.
• Tempo de carregamento: cerca de 2 horas.
• Após cada utilização, recomenda-se recarregar o Blopens eletrônico para garantir um bom funcionamento na próxima vez.
• Se não for utilizado durante um longo período, guarda-o num local seco e recarrega-o de três em três meses.

